



Distr.: Limited  
15 December 2019  
Arabic  
Original: English

# الاتفاقية الإطارية بشأن تغير المناخ



مؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف  
في اتفاق باريس  
الدورة الثانية

مدريد، ٢-١٣ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٩

البند ٧ (ب) من جدول الأعمال

المسائل المتعلقة بالتمويل

الإرشادات الموجهة إلى الصندوق الأخضر للمناخ

## المسائل المتعلقة بالتمويل

مقترح مقدم من الرئيسة

مشروع المقرر -/م أ ت-٢

## الإرشادات الموجهة إلى الصندوق الأخضر للمناخ

إن مؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في اتفاق باريس،

١- يوصي بأن يحيل مؤتمر الأطراف في دورته الخامسة والعشرين إلى الصندوق الأخضر للمناخ الإرشادات الواردة في الفقرات ٢-٨ أدناه، وفقاً للفقرة ٦١ من المقرر ١/م أ-٢١؛

٢- يرحب بتقرير الصندوق الأخضر للمناخ المقدم إلى مؤتمر الأطراف في دورته الخامسة والعشرين وإضافته<sup>(١)</sup>، بما في ذلك قائمة الإجراءات المتخذة من مجلس الصندوق الأخضر للمناخ (يشار إليه فيما يلي باسم "المجلس") استجابةً للإرشادات التي تلقاها من مؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في اتفاق باريس؛

٣- يرحب أيضاً بقرار<sup>(٢)</sup> المجلس الذي يؤكد ما تتيحه الطرائق التي يتبعها الصندوق الأخضر للمناخ حالياً من دعم لإعداد وتنفيذ المساهمات المحددة وطنياً والعناصر المتصلة بالتكيف من اتفاق باريس؛

(١) Add.1 و FCCC/CP/2019/3.

(٢) قرار مجلس الصندوق الأخضر للمناخ GCF/B.13/10.



الرجاء إعادة الاستعمال



٤ - يشير إلى الفقرة ١ من المادة ٧ من اتفاق باريس التي أقرت فيها الأطراف هدفاً عالمياً بشأن التكيف يتمثل في تعزيز القدرة على التكيف مع تغير المناخ وتوطيد القدرة على تحمله والحد من قابلية التأثر به؛

٥ - يحيط علماً بتشجيع مؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في اتفاق باريس<sup>(٣)</sup> الصندوق الأخضر للمناخ على جملة أمور منها مواصلة توجيه الدعم المقدم إلى البلدان النامية الأطراف من أجل تنفيذ خطط وإجراءات التكيف وفقاً للأولويات والاحتياجات المحددة في بلاغاتها المتعلقة بالتكيف و/أو مساهماتها المحددة وطنياً؛

٦ - يشجع الصندوق الأخضر للمناخ على مواصلة تعزيز الدعم المقدم لأنشطة التكيف، ويطلب إلى الصندوق الأخضر للمناخ القيام بما يلي:

(أ) الإسراع في اختتام عمله المتعلق بالإرشادات الخاصة بنهج ونطاق تقديم الدعم إلى أنشطة التكيف<sup>(٤)</sup>؛

(ب) مواصلة تمكين الدعم الذي يقدمه لتنفيذ خطط التكيف الوطنية، تماشياً مع قرارات المجلس المتعلقة بتعزيز برجة التأهب<sup>(٥)</sup>؛

٧ - يشجع أيضاً الصندوق الأخضر للمناخ على مواصلة التعاون مع مركز وشبكة تكنولوجيا المناخ واللجنة التنفيذية المعنية بالتكنولوجيا بغية تعزيز العمل التعاوني المتعلق بتطوير التكنولوجيا ونقلها في مختلف مراحل الدورة التكنولوجية وتحقيق التوازن بين دعم أنشطة التخفيف ودعم أنشطة التكيف؛

٨ - يدعو مجلس الصندوق الأخضر للمناخ إلى مواصلة تقديم الموارد المالية للأنشطة المتصلة بتجنب الخسائر والأضرار في البلدان النامية الأطراف والتقليل منها قدر المستطاع والتصدي لها، بالقدر الذي يتماشى مع الاستثمارات القائمة وإطار النتائج ونوافذ وهيكل التمويل في الصندوق الأخضر للمناخ، وتيسير الوصول الفعال إليها في هذا الصدد، والقيام في هذا السياق بمراجعة مسارات العمل الاستراتيجية الواردة في خطة العمل الخمسية المتجددة للجنة التنفيذية لآلية وارسو الدولية المعنية بالخسائر والأضرار المرتبطة بتأثيرات تغير المناخ<sup>(٦)</sup>.

(٣) المقرر ٩/م أ ت-١، الفقرة ٢١.

(٤) عملاً بالوثيقة GCF/B.17/10 الصادرة عن مجلس الصندوق الأخضر للمناخ.

(٥) قرارا مجلس الصندوق الأخضر للمناخ GCF/B.22/10 و GCF/B.22/11.

(٦) FCCC/SB/2017/1/Add.1، المرفق.